



2829 Transworld Drive
P.O. Box 213030
Stockton, CA 95213-9030
(209) 468-5940
www.ventureacademyca.org

January 3rd, 2022

Dear Venture Academy Families,

To maintain safer learning spaces in schools, the California Department of Health (CDPH) has increased access to no-cost, at-home COVID-19 antigen rapid tests for K-12 students in public and charter schools. The tests will supplement -- not replace -- existing safety measures already in place.

Tests will be sent home with students on Thursday, 1/6/22. For students who are in Synergy or high school Independent Study, test kits will be available for pickup with your student's teacher starting on Thursday, 1/6/22.

Please note: Tests will be distributed to onsite High School students at the end of their school day. If a high school student does not have a 6th period class on their schedule, they can retrieve their test from the front office in their academy building.

Step 1: Have your child take the test, even if your child has no [COVID-19 symptoms](#)

- Each testing kit contains two tests. Students should take the first test as soon as possible after receiving the test kit and then again in 1-3 days. Please read the instructions carefully before testing. Instructional videos on how to use the iHealth test kits are available in [English](#) and [Spanish](#). (Use your smartphone camera to scan the QR code at the end of this message to access the video.)

Step 2: Notify the school of positive test results

- If the results are positive, contact the school immediately at vanurse@sjcoe.net for further instruction and keep your child isolated from others.
- If your child is very sick: call your doctor or visit an emergency room.
- If the results are negative, your child may go to school if they have been [symptom-free](#) and fever-free for 24 hours without medication.

Step 3: Report negative and positive test results

- Go to <https://my.primary.health//caschools> (QR code can be found at the bottom of this message) and click on the "Student Registration" button to complete the short registration/reporting process. The website, which is secure and HIPAA compliant, will send test results to our local health department.

Taking the tests are not required to attend school. However, testing and reporting the results at Primary.Health -- positive or negative -- will help us prevent the spread of COVID-19 at our schools and support our local public health officials with collecting data to better understand COVID-19 in schools so that we can maintain safe in-person learning.

If you have any questions, please contact vanurse@sjcoe.net.

Video Instructions:



Reporting website:



Thank you,
Venture Academy Administration and Health Office



SAN JOAQUIN COUNTY OFFICE OF EDUCATION
Troy A. Brown, Ed.D., County Superintendent of Schools



2829 Transworld Drive
P.O. Box 213030
Stockton, CA 95213-9030
(209) 468-5940
www.ventureacademyca.org

3 de enero del 2022

Queridas familias de la Academia Venture,

Con el fin de poder mantener los lugares de aprendizaje más seguros en las escuelas, el Departamento de Salud Pública de California (CDPH) ha incrementado el acceso sin ningún costo, a las pruebas rápidas para detectar anticuerpos del COVID-19 para los estudiantes del K-12 en las escuelas charter y públicas. Las pruebas serán un complemento – no un reemplazo – de las medidas de seguridad que ya están establecidas.

Las pruebas se enviarán a casa con los estudiantes el jueves 6 de enero del 2022. Para los estudiantes que están en el program de Synergy o en Estudios Independientes, las pruebas en casa estarán disponibles para que las recoja con el maestro de su estudiante a partir del jueves 6 de enero.

Tenga en cuenta: Las pruebas se distribuirán a los estudiantes de preparatoria que asisten a la escuela al final de su día escolar. Si un estudiante de preparatoria no tiene una clase de sexto período en su horario, puede pedir su prueba en la oficina principal del edificio de su academia.

Paso 1: Hacer que su hijo se haga la prueba, aún si su hijo no tiene [síntomas del COVID-19](#).

- Cada paquete de pruebas contiene dos pruebas. Los estudiantes deben hacerse la primera prueba tan pronto como sea posible después de haber recibido el paquete de prueba, y enseguida hacérsela otra vez en 1 o 3 días. Favor de leer con mucho cuidado las instrucciones antes de hacerse la prueba. Hay videos instructivos sobre cómo usar los paquetes de pruebas de iHealth tanto en [Inglés](#) como en [Español](#) (Use la cámara de su smartphone [teléfono celular] para escanear el código QR que aparece al final de este mensaje para ingresar al vídeo).

Paso 2: Informar a la escuela de los resultados positivos de la prueba

- Si los resultados de la prueba son positivos, póngase en contacto con la escuela inmediatamente por medio de vanurse@sicoe.net para recibir más instrucciones y mantenga a su hijo alejado de los demás.
- Si su hijo está muy enfermo: llame a su médico o vaya a la sala de urgencias.
- Si los resultados son negativos, su hijo puede ir a la escuela si ha estado [sin ningun sintoma](#) y se ha mantenido sin fiebre durante 24 horas sin medicamentos.

Paso 3: Reportar los resultados negativos y positivos de las pruebas

- Visite la página de Internet en <https://my.primary.health/l/caschools> (el código QR se encuentra en la parte de abajo de este mensaje) y haga clic en el botón "Student Registration" para completar el proceso corto de registración/información. La página de Internet, la cual es un lugar seguro y cumple con los requisitos de HIPAA, enviará los resultados de las pruebas a nuestro departamento de salud local.

El hacerse las pruebas no es obligatorio para asistir a la escuela. Sin embargo, las pruebas y el reportar los resultados a Primary.Health -- positivos o negativos- nos ayudarán a prevenir la transmisión del COVID-19 en nuestras escuelas, y así estaremos apoyando a nuestros funcionarios locales de salud pública con la recopilación de datos para poder entender mejor el COVID-19 en las escuelas, para que podamos mantener el aprendizaje seguro en persona.

Si usted tiene alguna pregunta, favor de contactar a vanurse@sicoe.net

Instrucciones del video:



Página de Internet para reportar:



Gracias,

Oficinas de Administración y de Salud de La Academia Venture



SAN JOAQUIN COUNTY OFFICE OF EDUCATION
Troy A. Brown, Ed.D., County Superintendent of Schools